

# 追寻远去的长城

Remembrance of the Great Wall

张保田 著

江苏科学技术出版社



长城老照片记载了万里长城的历史信息,是研究长城形制结构,实施长城保护的重要文献依据。值此本书出版之际,特向社会各界人士、收藏家、志愿者征集长城老照片。征集范畴主要为1970年前拍摄的各地长城和相关古建筑照片,以大尺寸的电子文档照片为主。对于有收藏价值的原版老照片,可以协商收购和推荐拍卖。在使用老照片时将尊重提供者意愿,注明收藏者姓名。对于地点不明的长城老照片,我们一旦判明地点将立即告知收藏者。提供老照片时,希望介绍摄影师、拍摄时间、拍摄人物背景等相关信息。致诚挚感谢。

江苏凤凰科学技术出版社有限公司长城出版中心: 电子信箱: cccbzx@163.com

张保田: 电子信箱 laopu117@sina.com

## 图书在版编目(CIP)数据

追寻远去的长城 / 张保田著. —南京: 江苏科学技术出版社, 2012. 2  
ISBN 978-7-5345-8578-4

I. ①追… II. ①张… III. ①长城—摄影集 IV. ①K928.77-64

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第187145号

## 追寻远去的长城

著 者 张保田  
责任编辑 李 纯 黄秀环  
责任校对 郝慧华  
责任监制 张瑞云

出版发行 凤凰出版传媒集团  
凤凰出版传媒股份有限公司  
江苏科学技术出版社  
集团地址 南京市湖南路1号A楼, 邮编: 210009  
集团网址 <http://www.ppm.cn>  
出版社地址 南京市湖南路1号A楼, 邮编: 210009  
出版社网址 <http://www.pspress.cn>  
经 销 凤凰出版传媒股份有限公司  
照 排 南京紫藤制版印务中心  
印 刷 江苏凤凰通达印刷有限公司

开 本 787 mm × 1 092 mm 1/16  
印 张 34.75  
版 次 2012年2月第1版  
印 次 2012年2月第1次印刷

标准书号 ISBN 978-7-5345-8578-4  
定 价 360.00元(精装)

图书若有印装质量问题,可随时向我社出版科调换。

# 追寻远去的长城

Remembrance of the Great Wall

张保田 著

江苏科学技术出版社

追寻远去的长城(代序)



以一定的时间间隔,对同一主题对象摄影,获得连续的序列相册,是摄影领域的一个分支。

现代摄影术诞生于19世纪30年代,其后数年间即传入中国。很快中国长城就被早期的外国摄影师摄入镜头。现在已知的最早长城照片拍摄于1860年,画面为古北口潮河西岸长城。长城老照片主要界定于1949年以前的长城主题作品。这些老照片散见于书籍、杂志,以及私人相册、明信片、商业单片等。由于存量稀少,分布零散,长期鲜为人知。

长城老照片反映了远至150年前的长城历史面貌,对长城老照片进行辨认,分析,确认老照片拍摄地点,在原拍摄位置拍摄新照片,获得完全相同场景的长城对比照片,能够最直观、最有效反映150年间长城的变化情况,为长城保护提供依据,为必要的重建维修提供历史影像证据。

与单体和单个古建筑群比较,长城老照片的研究难度要大的多。天安门和颐和园老照片的地点明确,而对一幅“中国长城”照片,研究者必须判明拍摄地在哪个省、市、县,属于哪段古长城,并且到实地复拍验证。这是一个长期艰苦、有时带有冒险性质的过程。成功与挫折共生,希望与沮丧相伴。寻找一幅老照片上的长城,短则几天,长可数年,更有很少量老照片至今没有找到拍摄点,将来终究发现拍摄地,或者已是十年、二十年之后。既如此,何以执著不悔?只能用长城情结来解释。

本书主要收录1860~1949年,中外摄影师拍摄的长城主题照片580余幅。每幅照片的说明有四项基本信息:外文片名、中文片名、摄影师和拍摄时间。对于外国摄影师标注的外文片名,不论有无错误,一律原文照录,并且按原文翻译。对于原文的错误,在复拍新片的说明中加以纠正。为了对长城表达如父亲般的尊敬,我喜欢用“他”,而不用“它”或“她”。尽管付出很大努力,但仍有部分老照片的作者和拍摄时间未能确定。本书出版后,恭请老照片摄影师、摄影师亲属和广大读者按图索骥,提供老照片的有关信息,以便再版补充。







2004年中国长城学会换届前，我已经有了编纂《中国长城志》的想法。向很多好朋友征求过意见，大多数人都认为这件事做不成。理由很简单，由出版机构资助出版如此巨大的学术著作，天方夜谭吧！也有朋友坚决支持我，保田就是其中的一个。他的理由很简单——“这事，应该做”。

编纂《中国长城志》得到了凤凰出版传媒集团陈海燕董事长、黎雪副总经理的大力支持。2007年《中国长城志》正式启动了，保田参加了在人民大会堂举行的签约仪式。那天，他过来表示祝贺，我俩只是紧紧地握着手，彼此会心地笑着，什么也没说。

《中国长城志》编纂工作正式启动不久，保田就退休了。我打算请他参加编辑部工作，他说让他想想。我觉得他肯定会答应，长城是我们共同的爱，弟兄们一起做一件很有意义的事多好。

过了几天，他做了一个出乎我意料的决定，没有来编辑部上班。理由很简单，复拍长城老照片的事还没做完，不能一心二用。保田就是这样的人。通过这件事，也让我更加敬佩这位老兄了。

两弊相衡取其轻，两利相权取其重。保田放弃直接参与《中国长城志》工作的机会，选择继续复拍长城老照片，足以说明这件事在他心中的重要性。用影像资料来反映不同历史时期的长城状况，不仅可以见证历史上的长城，同时也是为长城的保护和研究尽一份力，我支持他。

人类发展的历史，因为有图像资料的存在，显得更加丰满和真实，使我们可能更加生动地理解过去，图像见证历史。一部伟大壮观的长城历史，同样如此。雄伟的长城，沧桑的长城，没有亲眼所见，也没有影像资料，人们很难体会到长城真实的魅力所在。



从19世纪60年代起，在照相术发明之初，长城开始进入摄影师的视野。他们不分国界、民族，不分年龄、性别，留下了许多关于长城的精彩画面。而这些画面反映的长城，经过岁月消磨，有些依然挺拔屹立在崇山峻岭之中，可是也有些已经残破不堪，甚至了无踪影。岁月无情，人祸无义，这些老照片尤显珍贵，保田们的复拍就更显难能可贵！

保田等所做的长城老照片复拍，不是一件容易的事情。在万里长城上，想确定老照片上的某一个地点，没有常年在长城上的奔走，没有丰富的长城知识，根本就做不到。更不要说因为地形的变化，长城建筑的消失带来的难度。他们风餐露宿，千里跋涉，为拍到理想的片子，好多地方都不止去过一次，其间的苦与乐，只有亲历者才能体会。

功夫不负有心人。十年的时间里，保田们复拍了大量长城照片，撰写出很多和复拍长城老照片有关的文章。其中有对长城的考证，有关于长城的故事，也有一些长城的新发现。

现在《追寻远去的长城》终于和读者见面了，它像一条线，把长城和热爱长城的人们连接起来，让人们了解更多长城和长城故事，感受古老长城的魅力。来吧，让我们和作者一起，在图像中见证历史，追寻远去的长城。通过《追寻远去的长城》，读者也可以认识一批为长城默默奉献的人们。他们热爱长城的生活，告诉我们一个虽然很简单，却常被忽略的道理：如果让生活变得简单些，腾出一些时间，做点自己喜欢也有社会意义的事，你的生活就可能会过得更开心，更快乐。





## 北京

### 020 古北散记

姊妹楼、卧虎山、古北口

### 020 过往姊妹楼

### 021 远眺卧虎山

### 040 古北口觅踪

### 042 与盖洛的世纪约会

莲花池、汴连口、慕田峪、贾儿岭、正北楼、黄花城、撞道口

### 042 从莲花池启程

### 055 盖洛团队为何错失东岔道和九眼楼

### 060 与W.E.盖洛世纪约会

### 066 解读“天下第一雄关”

南口、居庸关、关沟、云台、上关、弹琴峡

### 066 南口今昔

### 071 由“关门”照片解读“天下第一雄关”

### 080 詹公天佑——长城保护的先驱

### 083 居庸云台

### 087 谁盗窃了旷世国宝？

### 093 梦寐上关行

### 096 “天井”式关门的发现和考证

### 098 弹琴峡影像追源

### 102 八达岭沉思

水关、青龙桥、八达岭、好汉坡

### 102 水关旧影新照

### 104 青龙桥，京张铁路的百年见证

### 106 士兵、站长与长城

### 112 一幅长城老照片的搜索研判

### 115 八达岭沉思

### 130 同一个世界，同一个梦想

### 138 长城好汉

### 144 与老狄同行八达岭南

### 154 与清华学长相约在秋季

### 159 长城惊梦

### 164 南口关与居庸外镇

## 河北

### 174 龙头故事

老龙头、澄海楼、天下第一关、望洋楼、服远楼、靖边楼

- 174 城起老龙头  
179 山海关靖远城简考  
180 当铁路逼近长城  
182 天下第一关沧桑变迁  
188 第一关留影  
191 毛泽东与长城  
194 老城旧事  
203 消失的“六角塔”  
207 万里长城第一山

角山、北营子村、六品顶、三道关

- 207 角山话旧  
222 与萧萧雨穿越六品顶  
226 三道关长城倒挂，难忘之旅  
227 从大海边到北京结

鲍家楼、拿子峪、温泉堡、东洼楼、刘家口、冷口、铁门关西、潘家口、马蹄峪、沙坡峪、罗文峪、马兰关

- 227 鲍家楼的传说  
229 壮美的拿子峪  
232 三上背牛顶，记录东洼楼  
238 刘家口旧照  
240 “在万里长城上留下第一行完整足迹的，应该是华夏子孙”  
244 寻找潘家口  
247 对照罗文峪  
251 消失的圆楼  
253 神京屏翰

宣府古镇、张家口

- 255 张伯林留下的谜语  
257 大境门与张家口长城  
261 紫塞金城

大龙门堡、紫荆关、唐子沟、浮图峪、白石口、插箭岭、独石口

- 261 与赫达·莫理循对话  
264 “紫荆关”岁月沧桑  
267 紫荆关坡下门水落石出  
272 “11月的水口”  
275 乌字台编号考辨  
277 砖雕敌楼的前世今生  
278 云谷重关白石口  
283 敌台没了，一枚清代古钱还在



290 明长城的东起点——辽东长城

吾名口、沙河驿路台、三台子、椴木冲、九门口

290 辽东第一台——吾名口

294 九门口(一片石)长城珍影

## 山西

298 平型关老照片

平型关、茨沟营

298 平型关老照片确认始末

304 深山里的长城敌台

306 雁门古风

雁门关

306 明月雁门关

310 万里长城第一楼

311 回望宁武

宁武、阳方口、偏关

311 长城路上的新长征

320 回顾云冈

云冈石窟

## 陕西

324 榆林歌晚

镇北台、榆林府、石井子

331 老照片印证榆林“新式墩台”

## 宁夏

336 古代军事要冲

将台堡

## 甘肃

340 金城缩影

兰州古城、魁星楼

343 自然的魔力

乌鞘岭、甘州石、双塔堡、武威角楼、永昌钟楼

344 “魔力陨星”考证

345 古浪大地震和双塔堡

348 峡口古道

峡口堡、红军井、红寺墩

|     |       |
|-----|-------|
| 348 | 峡口古堡  |
| 350 | 红军万岁! |
| 353 | 肃州鼓震  |

酒泉鼓楼、七里墩、锁阳城、汉代烽燧、汉长城、玉门关、大方盘城、阳关

|     |                  |
|-----|------------------|
| 353 | 神秘的七里墩.          |
| 355 | 烽火为证             |
| 359 | 大汉雄风             |
| 364 | 五连墩遐想——壮汉和他的五个孩子 |
| 370 | “天下第一雄关”         |

东闸门、光化门、柔远门、嘉峪关楼、讨赖河墩

|     |                |
|-----|----------------|
| 370 | 嘉峪关——明长城西起点    |
| 374 | 嘉峪关城楼和“天下第一雄关” |

## 抗战烽火

|     |                                    |
|-----|------------------------------------|
| 390 | “榆关事变”和山海关城                        |
| 393 | 罗文峪长城抗战                            |
| 396 | 寻找“守卫长城的小士兵”                       |
| 397 | 为长城抗战牺牲烈士寻亲记                       |
| 401 | 古北口抗战                              |
| 405 | “七七事变”和南口战役                        |
| 406 | 侵华日军炮轰宛平城的影像铁证                     |
| 407 | 南口战役老照片军事分析                        |
| 410 | 我站在青年小方曾经站位的长城上                    |
| 415 | 平型关大捷                              |
| 416 | 经典抗战照片“八路军宋(时轮)邓(华)支队向冀东挺进”拍摄地点回归记 |
| 420 | 一支劲旅出太行                            |
| 422 | 塞上风云                               |
| 422 | 民族独立战争的漫天风云                        |
| 428 | 最后一幅沙飞长城照片拍摄地点的确认                  |
| 430 | 倒马关和浮图峪辨析                          |
| 432 | 百团大战                               |
| 432 | 寻找“欢呼楼”                            |
| 442 | 红日照遍了东方                            |
| 443 | 穿越66年的追寻                           |
| 446 | 晋察冀烽火                              |
| 446 | 与耿飚将军所见略同                          |
| 449 | 寻找“雷烨楼”                            |
| 455 | 小西河水流过大青石                          |



- 456 光复国土  
456 珍贵的抗战标语  
459 为了一位老八路的愿望  
466 花厂峪抗战老照片考察纪行  
474 “挂照相机的政委”李雪三将军  
478 从进军东北到挥师入关  
481 犯长城者, 虽远必诛

## 破译天书

- 492 破译老照片的密码天书  
492 遥远的“黄河以东”  
494 天下何处“Chiankuling”  
503 确认TaotuanK'ou  
504 失落的文化遗产  
506 三幅老照片拼接的水关  
518 难以应对的挑战  
520 时间序列影像用于长城保护的成功实践  
520 白马关长城明代楼橹抢险修缮始末  
524 “老照片”传递的长城情缘  
525 笨笨不在了, 却还和我们一起见证长城  
526 长城历史影像复拍纪事  
538 十年辛苦, 告别星星

## 附录

- 545 长城摄影的先行者——中外摄影师

## 致谢

## 后记

- 551 在未来世界, 长城作证, 我和你来过这里

回  
望  
王  
京  
幾  
載





